CONTRATO N° 20/2018

MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS MENORES.

Entre LA MUNICIPALIDAD DE CIUDAD PDTE. FRANCO, domiciliada en la Avda. Gaspar Rodríguez de Francia c/ Van Aaken, Ciudad Pdte. Franco, República del Paraguay, representada para este acto por el Sr. Intendente Municipal el Ing. Roque Hernán Godoy Jara con Cedula de Identidad Nº 1.391.796 y el Secretario General el Sr. Miguel Ángel Faria Colman con Cedula de Identidad Nº 751.865, denominada en adelante la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra la firma **VTR REPUESTOS** con **RUC N° 1415163-6**, domiciliada en la Avda. Gral. Bernardino Caballero Súper Carretera, Pdte. Franco, República del Paraguay, debidamente representada para este acto por el Sr. Guido Miguel Vázquez Vázquez con Cedula de identidad N° 1.415.163, denominada en adelante el PROVEEDOR, denominados en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE" acuerdan celebrar el presente Contrato de "**MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS MENORES**", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.
MANTENIMIENTO Y REPARACION DE VEHICULOS MENORES

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.
Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

a) Contrato;
b) La Carta Invitación y sus Adendas o modificaciones;
c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
d) La oferta del Proveedor;
e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones de la Carta de Invitación, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.
El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 341.959.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN
El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Contratación Directa Nº 16/2018, convocado por la MUNICIPALIDAD DE CIUDAD PDTE. FRANCO. La adjudicación fue realizada según acto Resolución I.M. Nº 1.350/2018.-

VTR "REPUESTOS"
de Guido Miguel Vázquez Vázquez
RUC: 1415163 - 4
Cel.:(0973) 858 429
Av. Bernardino Caballero - Ciudad Pdte. Franco

Guido Vazquez

MUNICIPALIDAD DE PDTE. FRANCO · Secretaría

Miguel Á. Faria Colmán
Secretario General

MUNICIPALIDAD DE PDTE. FRANCO · Intendencia

Ing. Roque Godoy
Intendente Municipal

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS

CAMIONETA MAHINDRA (CABINA SIMPLE)							
Ítem	Código de Catálogo	Descripción	Presentación	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Precio Total (IVA Incluido)
1	78180101-004	Amortiguador delantero	Unidad	Unidad	2	605.000	1.210.000
2	78180101-004	Amortiguador trasero	Unidad	Unidad	2	605.000	1.210.000
3	78180101-004	Rotula superior	Unidad	Unidad	2	375.000	750.000
4	78180101-004	Rotula inferior	Unidad	Unidad	2	250.000	500.000
5	78180101-004	Buje parrilla superior	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
6	78180101-004	Buje parrilla inferior	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
7	78180101-006	Pastilla de freno delantero	Unidad	Unidad	2	810.000	1.620.000
8	78180101-006	Zapata de freno trasero	Unidad	Unidad	2	1.215.000	2.430.000
9	78180101-006	Rectificación de disco de freno	Unidad	Unidad	2	60.000	120.000
10	78180101-006	Rectificación de tambor de freno	Unidad	Unidad	2	60.000	120.000
11	78180101-005	Cambio cojinete de empuje	Unidad	Unidad	2	863.000	1.726.000
12	78180101-005	Cambio plato de presión	Unidad	Unidad	2	863.000	1.726.000
13	78180101-005	Cambio disco de embrague	Unidad	Unidad	2	864.000	1.728.000
14	78180101-011	Ruleman de masa delantera	Unidad	Unidad	2	240.000	480.000
15	78180101-011	Reten de masa delantera	Unidad	Unidad	2	60.000	120.000
16	78180101-012	Ruleman de masa trasera	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
17	78180101-012	Reten de masa trasera	Unidad	Unidad	2	55.000	110.000
18	78180101-014	Soporte de motor	Unidad	Unidad	2	290.000	580.000
19	78180101-014	Mantenimiento de motor	Unidad	Unidad	2	750.000	1.500.000
20	78180101-002	Soporte de caja	Unidad	Unidad	2	375.000	750.000
21	78180101-002	Mantenimiento de caja, diferencial	Unidad	Unidad	2	350.000	700.000
22	78180101-003	Muñequin	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
23	78180101-003	Cambio brazo de dirección delantero	Unidad	Unidad	2	230.000	460.000
24	78180101-009	Cambio de batería	Unidad	Unidad	2	1.100.000	2.200.000
25	78180101-015	Cambio de bomba de agua	Unidad	Unidad	2	850.000	1.700.000
26	76111801-001	Lavado completo de vehiculo	Unidad	Unidad	8	20.000	160.000
27	78180101-007	Servicio de gomeria	Unidad	Unidad	8	10.000	80.000
CAMIONETA ISUZU							
28	78180101-006	Pastilla de freno delantero	Unidad	Unidad	2	480.000	960.000
29	78180101-006	Zapata de freno trasero	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
30	78180101-006	Rectificación de disco de freno	Unidad	Unidad	2	240.000	480.000
31	78180101-006	Rectificación de tambor de freno	Unidad	Unidad	2	240.000	480.000
32	78180101-006	Bomba central de freno	Unidad	Unidad	2	1.200.000	2.400.000
33	78180101-006	Cerbo de freno	Unidad	Unidad	2	700.000	1.400.000
34	78180101-005	Cambio cojinete de empuje	Unidad	Unidad	1	600.000	600.000
35	78180101-005	Cambio plato de presión	Unidad	Unidad	1	600.000	600.000
36	78180101-005	Cambio disco de embrague	Unidad	Unidad	1	600.000	600.000
37	78180101-005	Bomba central de embrague	Unidad	Unidad	1	450.000	450.000
38	78180101-011	Ruleman de masa delantera	Unidad	Unidad	3	200.000	600.000
39	78180101-011	Reten de masa delantera	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
40	78180101-012	Ruleman de masa trasera	Unidad	Unidad	2	320.000	640.000

Secretario General

Ing. Roque Godoy
Intendente Municipal

VTR "REPUESTOS"
Av. Guido Miguel Vazquez Vazquez entre Van Aaken y Av. Monday
RUC: 1415163 - 4
Cel.:(0973) 868 429
Av. Bernardino Caballero - Ciudad Pdte. Franco

41	78180101-014	Soporte de motor	Unidad	Unidad	2	200.000	400.000
42	78180101-014	Reparacion completo de motor	Unidad	Unidad	1	13.000.000	13.000.000
43	78180101-014	Mantenimiento de motor	Unidad	Unidad	1	570.000	570.000
44	78180101-002	Soporte de caja	Unidad	Unidad	2	360.000	720.000
45	78180101-002	Mantenimiento de caja, diferencial	Unidad	Unidad	2	400.000	800.000
46	78180101-002	Cambio de cruceta cardan en tornería	Unidad	Unidad	2	250.000	500.000
47	78180101-003	Muñequin de dirección	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
48	78180101-009	Cambio de batería	Unidad	Unidad	1	850.000	850.000
49	78180101-009	Reparación de arranque	Unidad	Unidad	2	900.000	1.800.000
50	78180101-009	Reparación de alternador	Unidad	Unidad	2	700.000	1.400.000
51	78180101-015	Cambio de bomba de agua	Unidad	Unidad	1	850.000	850.000
52	78180101-019	Correa alternador	Unidad	Unidad	1	110.000	110.000
53	78180101-019	Correa de dirección	Unidad	Unidad	2	60.000	120.000
54	78180101-013	Bombín de combustible	Unidad	Unidad	2	160.000	320.000
CAMIONETA MITSUBISHI CANTER							
55	78180101-006	Pastilla de freno delantero	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
56	78180101-006	Zapata de freno trasero	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
57	78180101-006	Rectificación de disco de freno	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
58	78180101-006	Rectificación de tambor de freno	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
59	78180101-006	Bomba central de freno	Unidad	Unidad	3	1.000.000	3.000.000
60	78180101-006	Cilindro de freno	Unidad	Unidad	2	250.000	500.000
61	78180101-005	Cambio cojinete de empuje	Unidad	Unidad	2	916.000	1.832.000
62	78180101-005	Cambio plato de presión	Unidad	Unidad	2	916.000	1.832.000
63	78180101-005	Cambio disco de embrague	Unidad	Unidad	2	918.000	1.836.000
64	78180101-005	Cilindro de embrague de arriba	Unidad	Unidad	2	400.000	800.000
65	78180101-005	Cilindro de embrague de a bajo	Unidad	Unidad	2	350.000	700.000
66	78180101-012	Ruleman de masa trasera	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
67	78180101-012	Reten de masa trasera	Unidad	Unidad	2	160.000	320.000
68	78180101-014	Soporte de motor	Unidad	Unidad	2	170.000	340.000
69	78180101-014	Mantenimiento de motor	Unidad	Unidad	3	300.000	900.000
70	78180101-014	Reparación de bomba hidráulica cazamba	Unidad	Unidad	3	700.000	2.100.000
71	78180101-014	Reparación de cilindro cazamba	Unidad	Unidad	2	1.700.000	3.400.000
72	78180101-002	Soporte de caja	Unidad	Unidad	2	170.000	340.000
73	78180101-002	Mantenimiento de caja, diferencial	Unidad	Unidad	2	400.000	800.000
74	78180101-003	Muñequin de dirección	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
75	78180101-009	Reparación de arranque	Unidad	Unidad	3	1.200.000	3.600.000
76	78180101-009	Cambio de batería 90 AMP.	Unidad	Unidad	2	900.000	1.800.000
77	78180101-009	Reparación de alternador	Unidad	Unidad	2	850.000	1.700.000
78	78180101-015	Cambio de bomba de agua	Unidad	Unidad	2	850.000	1.700.000
CAMIONETA CHEBROLET BLAZER BLANCO S10							
79	78180101-004	Amortiguador delantero	Unidad	Unidad	2	350.000	700.000
80	78180101-004	Amortiguador trasero	Unidad	Unidad	2	380.000	760.000

Secretario General

Ing. Roque Godoy
Intendente Municipal

81	78180101-004	Rotula superior	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
82	78180101-004	Rotula inferior	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
83	78180101-004	Buje parrilla superior	Unidad	Unidad	4	140.000	560.000
84	78180101-004	Buje parrilla inferior	Unidad	Unidad	4	140.000	560.000
85	78180101-006	Pastilla de freno delantero	Unidad	Unidad	2	290.000	580.000
86	78180101-006	Zapata de freno trasero	Unidad	Unidad	2	480.000	960.000
87	78180101-006	Rectificación de disco de freno	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
88	78180101-006	Cilindro de freno trasero	Unidad	Unidad	2	260.000	520.000
89	78180101-006	Reparo de mordaza	Unidad	Unidad	2	800.000	1.600.000
90	78180101-006	Bomba central de freno	Unidad	Unidad	2	700.000	1.400.000
91	78180101-005	Cambio cojinete de empuje	Unidad	Unidad	2	583.000	1.166.000
92	78180101-005	Cambio plato de presión	Unidad	Unidad	2	583.000	1.166.000
93	78180101-005	Cambio disco de embrague	Unidad	Unidad	2	584.000	1.168.000
94	78180101-005	Kit de reparo de embrague	Unidad	Unidad	2	800.000	1.600.000
95	78180101-011	Ruleman de masa delantera	Unidad	Unidad	2	1.480.000	2.960.000
96	78180101-012	Ruleman de masa trasera	Unidad	Unidad	2	390.000	780.000
97	78180101-012	Reten de masa trasera	Unidad	Unidad	2	60.000	120.000
98	78180101-012	Palier trasero	Unidad	Unidad	2	2.200.000	4.400.000
99	78180101-014	Mantenimiento de motor	Unidad	Unidad	2	700.000	1.400.000
100	78180101-002	Mantenimiento de caja, diferencial	Unidad	Unidad	2	400.000	800.000
101	78180101-003	Muñequin de dirección corto	Unidad	Unidad	2	160.000	320.000
102	78180101-003	Muñequin de dirección largo	Unidad	Unidad	2	190.000	380.000
103	78180101-003	Homocinética	Unidad	Unidad	2	530.000	1.060.000
104	78180101-009	Cambio de batería	Unidad	Unidad	2	850.000	1.700.000
105	78180101-009	Reparación de arranque	Unidad	Unidad	2	1.600.000	3.200.000
106	78180101-009	Reparación de altenador	Unidad	Unidad	2	1.200.000	2.400.000
107	78180101-009	Bujía	Unidad	Unidad	4	120.000	480.000
108	78180101-015	Cambio de bomba de agua	Unidad	Unidad	2	680.000	1.360.000
109	78180101-019	Correa pk	Unidad	Unidad	2	680.000	1.360.000
CAMIONETA FORD RANGER							
110	78180101-004	Amortiguador delantero	Unidad	Unidad	2	350.000	700.000
111	78180101-004	Amortiguador trasero	Unidad	Unidad	2	370.000	740.000
112	78180101-004	Rotula superior	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
113	78180101-004	Rotula inferior	Unidad	Unidad	2	220.000	440.000
114	78180101-004	Buje parrilla superior	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
115	78180101-004	Buje parrilla inferior	Unidad	Unidad	2	150.000	300.000
116	78180101-006	Pastilla de freno delantero	Unidad	Unidad	2	295.000	590.000
117	78180101-006	Zapata de freno trasero	Unidad	Unidad	2	480.000	960.000
118	78180101-006	Rectificación de disco de freno	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
119	78180101-006	Rectificación de tambor de freno	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
120	78180101-006	Bomba central de freno	Unidad	Unidad	3	800.000	2.400.000
121	78180101-005	Cambio cojinete de empuje	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
122	78180101-005	Cambio plato de presión	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
123	78180101-005	Cambio disco de embrague	Unidad	Unidad	2	600.000	1.200.000
124	78180101-005	Kit de reparo de embrague	Unidad	Unidad	2	800.000	1.600.000
125	78180101-011	Ruleman de masa delantera	Unidad	Unidad	2	390.000	780.000

TR "REPUESTOS"
de Guido Miguel Vazquez Vázquez
RUC: 1415163 - 4
Cel.:(0973) 858 429
Av. Bernardino Caballero - Ciudad Pdte. Franco

Guido Vazquez

Secretaría General

Ing. Roque Godoy
Intendente Municipal

126	78180101-012	Ruleman de masa trasera	Unidad	Unidad	2	1.390.000	2.780.000
127	78180101-014	Mantenimiento de motor	Unidad	Unidad	2	610.000	1.220.000
128	78180101-002	Mantenimiento de caja, diferencial	Unidad	Unidad	2	400.000	800.000
129	78180101-003	Muñequin corto	Unidad	Unidad	2	190.000	380.000
130	78180101-003	Muñequin largo	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
131	78180101-003	Cambio brazo de dirección delantero	Unidad	Unidad	2	180.000	360.000
132	78180101-003	Homocinética	Unidad	Unidad	2	490.000	980.000
133	78180101-009	Cambio de batería	Unidad	Unidad	2	850.000	1.700.000
134	78180101-015	Cambio de bomba de agua	Unidad	Unidad	2	670.000	1.340.000
135	78180101-015	Limpieza de radiador	Unidad	Unidad	2	55.000	110.000
136	78180101-019	Tensor de correa	Unidad	Unidad	2	450.000	900.000
137	78180101-019	Correa pk	Unidad	Unidad	2	280.000	560.000
CAMIONETA ISUZU							
138	76111801-001	Servicio de lavado	Unidad	Unidad	8	20.000	160.000
CAMIONETA MITSUBISHI							
139	76111801-001	Servicio de lavado	Unidad	Unidad	8	20.000	160.000
CAMIONETA CHEBROLET							
140	76111801-001	Servicio de lavado	Unidad	Unidad	8	20.000	160.000
CAMIONETA FORD RANGER							
141	76111801-001	Servicio de lavado	Unidad	Unidad	8	20.000	160.000
CAMIONETA ISUZU							
142	76111801-001	Servicio de gomería	Unidad	Unidad	8	10.000	80.000
CAMIONETA MITSUBISHI							
143	76111801-001	Servicio de gomería	Unidad	Unidad	8	10.000	80.000
CAMIONETA CHEBROLET							
144	76111801-001	Servicio de gomería	Unidad	Unidad	8	10.000	80.000
CAMIONETA FORD RANGER							
145	76111801-001	Servicio de gomería	Unidad	Unidad	8	10.000	80.000
TOTAL IVA INCLUIDO							**149.990.000**

El monto total del presente contrato asciende a la suma de **Gs.: 149.990.000 (Guaraníes: Ciento cuarenta y nueve millones, novecientos noventa mil IVA INCLUIDO)**.

El Proveedor se compromete a proveer los bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato será hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección; en la Municipalidad de Ciudad Pdte. Franco ubicada en la Avda. Gaspar Rodríguez de Francia c/ Van Aaken.

VTR "REPUESTOS"
de Guido Miguel Vázquez Vázquez
RUC: 1415163 - 4
Cel.:(0973) 868 429
Av. Bernardino Caballero - Ciudad Pte. Franco

MUNICIPALIDAD DE PDTE. FRANCO
Secretaría
Secretario General

MUNICIPALIDAD DE PDTE. FRANCO
Intendencia

Ing. Roque Godoy
Intendente Municipal

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.
La administración del contrato estará a cargo de: **LA MUNICIPALIDAD DE CIUDAD PDTE. FRANCO**

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.
La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 5% (CINCO POR CIENTO) del monto total del contrato.-

10. MULTAS.
Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.
La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.
Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.----------

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 3 (tres) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Presidente Franco- República del Paraguay a los 22 días del mes de Marzo del año 2018.----------

MIGUEL ÁNGEL FARIA COLMAN
SECRETARIO GENERAL

ING. ROQUE HERNÁN GODOY JARA
INTENDENTE MUNICIPAL

GUIDO MIGUEL VÁZQUEZ VÁZQUEZ
REPRESENTANTE LEGAL
VTR REPUESTOS

VTR "REPUESTOS"
de Guido Miguel Vázquez Vázquez
RUC: 1415183 - 4
Cel.:(0973) 868 429
Av Bernardino Caballero - Ciudad Pdte. Franco